

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 81 (1963)  
**Heft:** 38

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Bauzeitung

Revue Polytechnique Suisse

# 38

81. Jahrgang

Donnerstag 19. September 1963

Wochenschrift, herausgegeben von  
W. Jegher und A. Ostertag  
Organ des SIA und der GEP



**FEINE BESCHLÄGE**

**antik + modern**  
MESSING  
SCHMIEDEISEN

**F. Bender**  
ZÜRICH OBERDORFSTR. 9/10

# Durisol

**BAUPLATTEN** ohne und mit **ARMIERUNG** für **ISOLIERUNG**  
**AUSFACHUNG, DECKEN- und FLACHDACHKONSTRUKTIONEN**  
grossflächige **DECKENHOURDIS, HOHLBLOCKMAUERSTEINE**

**DURISOL AG. FÜR LEICHTBAUSTOFFE DIETIKON • TELEPHON 88 69 81**

<p><b>Patentanwälte</b></p> <p><b>E. BLUM &amp; Co., ZÜRICH</b></p> <p>Gegründet 1878 Telephon 25 16 33 Bahnhofstrasse 31</p>	<p>Anmeldung von Erfindungen Fabrik- und Handelsmarken Gutachten, Prozessberatung</p>
---	---

**compriband**  
für alle Fugendichtungen

Generalvertretung **ROGER FREY, dipl. Ing.**  
Zürich 2 Beethovenstrasse 47  
Telefon 23 33 64

## Inhalt

Lüftung des Bernhardin-Tunnels. Von <i>A. Heller</i> und <i>A. Schatzmann</i> . . . . .	661*
Rechnerische und experimentelle Untersuchung des Frischluft-Sekundärkanals des Bernhardin-Tunnels. Von <i>J. Kempf</i> . . . . .	664*
Zentrum von Helsinki. Arch. <i>A. Aalto</i> . . . . .	669*
Mensch und Planung. Von <i>J. Schilling</i> . . . . .	675
<b>Nekrologe</b> Ernst Ramser . . . . .	674*
<b>Mitteilungen</b> Terra Grischuna. Weiterbildung der Ingenieure als Hauptaufgabe des VDI. Eidg. Technische Hochschule . . . . .	675
<b>Buchbesprechungen</b> Der Felsbau, von <i>L. Müller</i> . . . . . Neuerscheinungen . . . . .	675 676
<b>Wettbewerbe</b> Ausschmückung der Gewerbeschule in Schaffhausen. Altersheim Hallau. Primar- und Bezirksschulhaus in Messen SO . . . . .	676
<b>Mitteilungen aus dem S. I. A.</b> Ausschreibungen der Unesco von Professoren. Sektion Genf . . . . .	676
<b>Ankündigungen</b> Verband schweizerischer Abwasserfachleute. Jahresversammlung der ASCE und Bauingenieurkongress 1963 in San Francisco. Vortragskalender . . . . .	676

## Bezugspreise

Einzelheft Fr. 1.80	— Abonnements:		
	3 Monate	6 Monate	12 Monate
Schweiz	17.50	35.—	70.—
Ausland	19.—	38.—	76.—

Für Mitglieder des S. I. A., der G. E. P. und des Schweiz. Technischen Verbandes sowie Studierende anerkannter schweiz. Technischer Mittelschulen ermässigte Preiskategorien nach Tarif.

## Verlag und Redaktion

Zürich 2, Dianastr. 5, Postfach Zürich 39  
Tel. (051) 23 45 07/08, Postcheck VIII 6110

## Anzeigenverwaltung

Mosse-Annoncen AG., Zürich 1, Limmatquai 94, Postfach Zürich 23, Tel. (051) 24 26 00, Postcheck VIII 1027